

Välfärdsnämnden

Tid 12.10.2022 klo 18:00 - 20:00

Plats Centralen för bildning och välfärd

Deltagare

	Namn	Uppgift	Tilläggsuppgifter
Närvarande	Rosenberg Thomas Hyppölä Laura Karlsson Håkan Söderholm Li-Lo Vuokko Marjo	ordförande ledamot ledamot ledamot ledamot	
Övriga	Isotalo Arja Hakasaari Petri Möller Elis Leif Eriksson Kirsi Kinnunen Kallio Anssi Kauppi Samuel Mireille Nygård Takolander Tomas	st:s ordförande st:s representant ungdomsfullmäktiges representant chef för kultur- och fritidsväsendet direktören för centralen för bildning och välfärd ungdomsfullmäktiges representant A. Kallios ersättare controller	§ 129 kl. 18.09-18.32
Frånvarande	Lappalainen Kalevi Hinttaniemi Jonna Nurkkala Kirsi Siljander Petri	vice ordförande ledamot ledamot ledamot	

Underskrifter

Thomas Rosenberg
ordförandeLeif Eriksson
sekreterare

Behandlade ärenden 126 - 135

Justering av protokollet Elektroniskt i Lovisa

Håkan Karlsson
protokolljusterareMarjo Vuokko
protokolljusterare

Protokollet till påseende

På Lovisa stads elektroniska anslagstavla

Protokollsutdragets riktighet intygar

Lovisa

Behandlade ärenden

§	Rubrik	Sida
§ 126	Mötets laglighet och beslutförhet	4
§ 127	Protokolljusterare	5
§ 128	Godkännande av föredragningslistan	6
§ 129	Ordandet av kammarmusikfestivalen Sibeliusdagarna i Lovisa 2022-2024	7
§ 130	Ungdomsfullmäktiges utlåtande om gymkort	9
§ 131	Välfärdsnämndens budgetförslag för år 2023 och ekonomiplanen för åren 2024-2025	11
§ 132	Tjänsteinnehavarbeslut	15
§ 133	Anmälningsärenden	16
§ 134	Övriga ärenden	17
§ 135	Avslutande av mötet	18

Mötets laglighet och beslutförhet

VFN 12.10.2022 § 126

Förslag

Mötet konstateras lagligt sammankallat och beslutfört.

Beslut

Mötet konstaterades vara lagenligt sammankallat och beslutfört.

Välfärdsnämnden

§ 127

12.10.2022

Protokolljusterare

VFN 12.10.2022 § 127

Förslag

Välfärdsnämnden väljer två protokolljusterare.

Beslut

Håkan Karlsson och Marjo Vuokko valdes till protokolljusterare.

Godkännande av föredragningslistan

VFN 12.10.2022 § 128

Förslag

Ärendelistan som utdelats med möteskallelsen godkänns som föredragningslista.

Beslut

Ärendelistan som utdelats med möteskallelsen godkändes som föredragningslista.

Ordnandet av kammarmusikfestivalen Sibeliusdagarna i Lovisa 2022-2024

858/12.03.00/2021

VFN § 16 (13.10.2021)

Beredning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen tfn. 0440 555 250 och chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn. 040 568 4138.

Lovisa stad har kartlagt intresserade sammanslutningar som kunde arrangera Sibeliusdagarna i Lovisa 2022 och möjligtvis även under kommande år. Staden stödde 2021 arrangemanget av Sibeliusdagarna med 6.000 € (Sfmge 9.7.2020 § 62). Välfärdsnämnden beviljade (13.10.2020 § 105) Loviisan Laulu ry / Lovisa Sång rf 6.000 € för arrangemanget av Sibeliusdagarna 2021 enligt inlämnad plan. Beslut gällande 2022 och framtiden har inte fattats.

Enligt god förvaltningssed bör staden erbjuda alla intresserade likvärdig möjlighet att söka arrangemangen av Sibeliusdagarna. Med en offentlig annons har intresserade kartlagts. Eventuella arrangörers engagemang att organisera Sibeliusdagarna under flera år bör utredas. För att förverkliga en en öppen, likvärdig, korrekt och opartisk förvaltning kan inte tjänsteinnehavarna eller nämnden favorisera någon.

Staden önskar att arrangören har erfarenhet av att arrangera festivaler för klassisk musik och ekonomiskt kunnande.

Ansökningstiden utgick fredagen den 8.10.2021. Inom utsatt tid lämnade Lovisa Sång rf. ett förslag för ordnandet av kammarmusikfestivalen Sibeliusdagarna 2022-2024.

Bakgrundsmaterial: Lovisa Sångs förslag och projektplan

Förslag: Kulturtjänsterna inleder med det snaraste förhandlingar med Lovisa Sång rf.
Ett förslag gällande stadens ekonomiska understöd ges på mötet.

Behandling:

Föredragande föreslog på mötet:

Arrangemanget av Lovisa Sibeliusdagar beviljas till Lovisa Sång rf för åren 2022 - 2024. Stadens understöd till Lovisa Sång rf år 2022 är 10.000 €. Understödet för åren 2023 och 2024 granskas årligen.

Marjo Vuokko föreslog understödd av Li-Lo Söderholm, att stadens årliga understöd för åren 2022 - 2024 är 10.000 €.

Laura Hyppölä föreslog understödd av Jonna Hinttaniemi, att stadens understöd år 2022 är 10.000 € och åtminstone 6.000 € åren 2023 och 2024.

På förslag av ordförande förrättades omröstning genom namnupprop så att de som understöder Marjo Vuokkos förslag röstar "ja" och de som understöder Laura Hyppölas förslag röstar "nej".

Välfärdsnämnden

§ 129

12.10.2022

I omröstningen fick Vuokkos förslag om ett årligt understöd på 10.000 € för åren 2023 och 2024 7 röster (Kalevi Lappalainen , Håkan Karlsson, Kirsi Nurkkala, Petri Siljander, Li-Lo Söderholm, Marjo Vuokko och Thomas Rosenberg) och Hyppöläs förslag om ett understöd på minst 6.000 € åren 2023 och 2024 fick 2 röster (Jonna Hinttaniemi och Laura Hyppölä).

Beslut: Kulturtjänsterna inleder med det snaraste förhandlingar med Lovisa Sång rf. Lovisa Sång rf beviljas arrangemanget av Lovisa Sibeliussdagarna åren 2022 - 2024 med ett årligt understöd på 10.000 €.

VFN 12.10.2022 § 129
1356/12.03.01/2022

Beredning

direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen tfn 0440 555 250

Den konstnärliga ledaren för Sibeliussdagarna i Lovisa Tomas Takolander berättar om förverkligandet av festivalen år 2022.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Välfärdsnämnden antecknar det som presenterats på mötet för kännedom.

Tomas Takolander deltog i mötet kl. 18.09-18.32.

Takolander berättade för nämnden om detta års Sibeliussdagarna.

Ekonomiskt gick festivalen på förlust. Takolander avlägsnade sig från möte före behandlingen av ärendet.

Behandling:

Välfärdsnämnden diskuterade understödet till Sibeliussdagarna i Lovisa.

Efter diskussion beslöt välfärdsnämnden att 2023 bevilja Sibeliussdagarna i Lovisa ett extra understöd på 5.000 euro. Det extra understödet för år 2023 finansieras med medel ur arvet för utvecklandet av kulturtjänsterna

Beslut

Välfärdsnämnden antecknade det som presenterades på mötet för kännedom.

Välfärdsnämnden beviljade Sibeliussdagarna i Lovisa för år 2023 förutom redan bestämda understöd på 10.000 € ett extra understöd på 5.000 € för att trygga fortsättningen på Sibeliussdagarnas festivaltradition. Det extra understödet (5000 euro) finansieras med medel ur arvet för utvecklandet av kulturtjänsterna.

Ungdomsfullmäktiges utlåtande om gymkort

VFN 12.10.2022 § 130
1364/12.04.00/2022

Beredning

Chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson 040 568 4138 och direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen 0440 555 250.

Ungdomsfullmäktige har skickat en skrivelse gällande gymkort till välfärdsnämnden 22.9.2022. I skrivelsen berättar ungdomsfullmäktige att de lagt märke till brister i ungdomarnas fysiska aktivitet.

Ungdomsfullmäktige föreslår:

- a) gratis gymnyckel erbjuds de studerande på andra stadiet som bor i Lovisa
- b) gratis gymnyckel erbjuds eleverna i årskurs 8-9
- c) nyckeln hämtas från Lovinfo
- d) tjänsteinnehavaren kan vid behov ändra/fastställa villkoren för att få nyckeln till gymmet.

Staden ordnar gym klubbar för ungdomar. Ungdomsarbetarna och idrottsinstruktörerna föreslår att gymnycklar kan beviljas till studeranden på andra stadiet samt åt de elever på årskurserna 8 och 9 som deltar i stadens ledda gymgrupper.

Bilaga 1. Ungdomsfullmäktiges utlåtande

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Välfärdsnämnden beviljar på basen av ansökan för år 2023 gymnyckel till:
a) studerande på andra stadiet som bor i Lovisa.
b) till de elever på årskurserna 8 och 9 som deltar i stadens ledda gymklubbar.

Behandling:

Samuel Kauppi ungdomsfullmäktiges representant i nämnden berättade om bakgrunden till utlåtandet.

Kauppi berättade att alla ungdomar av olika orsaker inte kan delta i stadens gymklubbar.

Föredragande föreslog följande tilläggs punkt:

c) elever på årskurserna 8-9 kan beviljas gymnyckel till stadens gym med en motiverad orsak, fastän de inte deltar i ledda grupper.

Beslut

Välfärdsnämnden beviljar på basen av ansökan för år 2023 gymnyckel till:
a) studerande på andra stadiet som bor i Lovisa.
b) till de elever på årskurserna 8 och 9 som deltar i stadens ledda gymklubbar eller som vill ha en gymnyckel med motiverad orsak.

Välfärdsnämndens budgetförslag för år 2023 och ekonomiplanen för åren 2024-2025

VFN 12.10.2022 § 131
996/02.02.00/2022

Beredning

direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen tfn 0440 555 250, chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn 040 568 4138 och controller Mireille Nygård tfn 040 594 1816

Stadsstyrelsen i Lovisa godkände på sitt sammanträde 22.8.2022 § 208 anvisningarna för upprättandet av förslaget till budget och ekonomiplan 2023–2025. Måluppställningen utgår från den uppdaterade strategin som stadsfullmäktige godkände 15.6.2022.

Målet under budgetåret 2023 är att åstadkomma ett positivt (+) resultat. Det förutsätts att centralerna fortsättningsvis finner lösningar som permanent förbättrar produktiviteten och tyglar kostnadsökningen. Genom att förbättra produktiviteten strävar man efter att öka produktionen mer än kostnaderna. Syftet är att Lovisa stads kostnader genom ökad produktivitet kommer att ytterligare minska utan att kundservicen försvagas i större omfattning.

I anvisningarna konstateras att personalplaneringen för 2023 och 2024–2025 utgår från stadsstrategin och den förändrade stadsorganisationen. Planeringen och användningen av personalresurserna ska stöda förbättrandet av stadens konkurrenskraft och attraktivitet. Vid planeringen av personalresurserna ska man också beakta behovet av tjänster som produceras av staden och antalet anställda i relation till invånarantalet. Centralerna ska fortsättningsvis väldigt kritiskt överväga rekrytering av ny personal.

Budgetförslaget innehåller endast externa poster. Interna poster budgeteras centralt.

Verksamhetsbidraget i budgetramen för centralen för bildning och välfärd underskrids med 358 500 euro. Underskridningen förklaras i sin helhet av större inkomster än uppskattat i ramen. Understöd och bidrag förväntas öka på grund av ökat antal projekt. Jämfört med budgeten 2022 är ökningen av understöd och bidrag cirka 394 000 euro. Även hemkommunersättningarna ökar jämfört med budgeten 2022.

Det preliminära budgetförslag för staden som för planeåren 2024 och 2025 är mycket utmanande på grund av minskade skatteintäkter och statsandelar. Av denna anledning har vi kritiskt sett över nyrekryteringar och inte inkluderat rekrytering av en ytterligare biblioteksfunktionär.

Ramen gäller centralen i sin helhet och är inte uppdelad på nämnderna.

Budgetförslag för välfnärdsnämndens ansvarsområde

Välfnärdsnämndens uppgiftsområden är: idrottstjänster, ungdomstjänster, kulturtjänster, museitjänster, bibliotekstjänster, vaktmästartjänster, välfnärdsstjänsternas förvaltning och övriga tjänster samt välfnärdsstjänsternas utvecklingsprojekt.

Det sammanlagda budgetförslaget för välfnärdsnämndens uppgiftsområden är:

	Bs 2021	Bu 2022	Buf 2023	Skillnad Bu - 22 och Buf -23
Inkomster, €	319 831	262 740	282 645	19 905
Utgifter, €	-2 150 999	-2 402 470	-2 683 349	280 879
Verksamhets- bidrag, €	-1 831 168	-2 139 730	-2 400 704	260 974

De mest betydande ändringarna jämfört med budgeten 2022 är

- Ändringar relaterade till avtalsenliga löneförhöjningar.
- Anslag för bostadsmässan på 40 000 för kulturtjänster och 30 000 för övriga tjänster, som ordnandet av parkeringen
- Anslag för leasingkostnad på 6000 euro per år för ersättande av vaktmästartjänstens bil
- Anslag för lönekostnader för en (1) museiamanuens och en (1) välfnärdsakoordinator

Stadens museitjänster förbereder sig 2023 att bli berättigad till statsunderstöd. Ett museum kan godkännas som berättigat till statsandel efter ansökan av museets huvudman. För att kunna omfattas av statsandel förutsätts att museet uppfyller förutsättningarna enligt 5 § i museilagen.

Lovisa museum uppfyller kraven i övrigt, förutom punkt 10, där det fastställs att "museet har minst två sakkunniga inom museibranschen som är anställda i huvudsyssa, av vilka den ena samtidigt kan vara museichef och vilka vardera har en lämplig högskoleexamen och ska ha avlagt grundstudierna i museologi."

Därutöver fastställer punkt 11 att "museet har tillräckligt med övrig personal", vilket i vårt fall skulle innebära minimi 3 personer för att fylla övriga krav i museilagen.

En (1) intendent i chefsposition

En (1) amanuens som sakkunnig

En (1) assistent som ansvarar för attt museet är öppet.

Statsandelar betalas till museer i förhållande till antalet årsverk. Detta skulle innebära att vi med 3 anställda är berättigade till en årlig statsandel

på 87895,37 euro enligt år 2022 års siffror. Lönen är anställa en amanuens är därmed runt 45% av statsandelen.

Nästa gång man kan ansöka om rätt till statsandel är från och med år 2024. Ansökningen blir aktuell 2023. Statsandel beviljas museets huvudman för museets driftskostnader.

Ekonomiplaneringsåren 2024-25

I ekonomiplanåren har löneökningar beaktats med en höjning på 3,11 procent för 2024 och 2 procent för 2025. Gällande köptjänster och materialkostnader har vi beaktat en måttlig förhöjning på 1-2 procent.

Investeringar

I investeringsplanen har anslag reserverats för projektplan av en omfattande idrottshall 2023, planering 2024 och för byggandet av hallen 2025 och 2026.

Budgetförslaget innehåller anslag för projektplan för ett nytt bibliotek 2023, samt planering och 2025 och byggandet 2026 och 2027.

För Valkom allaktivitetshus har reserverats ett anslag för att på basis av undersökningar åtgärda fasad, sockel, täckdiken och tak 2023.

För Forum har reserverats ett anslag för bruksvattenrör och avlopp 2023.

Mindre projekt, under 100 000 euro, är preliminära i detta skede och preciseras i samband med att dispositionsplanen godkänns.

Personalplan

Utgångsläget för personalplanen är tjänsterna och uppgifterna angivna i årsverken.

Ändringar som vi föreslår i personalplanen är:

- Vi anställer en museiamanuens till stadsmuseet från och med 1.1.2023 med motivering att fylla kriterierna för museet att bli berättigad att ansöka om statsandel
- Vi anställer en välfärdskoordinator för att täcka det ökande samarbetsbehovet som välfärdsområdet medför.
- Vi anställer en biblioteksfunktionär från och med 1.9.2023 då den nuvarande arbetaren examineras som biblioteksfunktionär via läroavtal som staden erbjuder.

Bilaga 1: Välfärdsnämndens budgetförslag

Välståndsnämnden

§ 131

12.10.2022

Bilaga 2: Personalplan för välståndsnämnden.

Bilaga 3: Investeringsplan för centralen för bildning och välfärd

Kompletterande material

Detaljerade rapporter för budgetberedningen.

Anvisningar för upprättande av förslag till budget och ekonomiplan 2023–2025

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn 0440 555 250.

Föredragning

Direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

Förslag

Välståndsnämnden godkänner

- budgetförslaget för 2023 och ekonomiplanen 2024-2025 enligt bilaga
- personalplanen i enlighet med bilaga
- välståndsnämndens projekt enligt den bifogade investeringsplanen.

Beslut

Välståndsnämnden godkände med vissa små ändringar i budgetens textdel

- budgetförslaget för 2023 och ekonomiplanen 2024-2025 enligt bilaga
- personalplanen i enlighet med bilaga
- välståndsnämndens projekt enligt den bifogade investeringsplanen.

Välfärdsnämnden

§ 132

12.10.2022

Tjänsteinnehavarbeslut

VFN 12.10.2022 § 132

Direktören för centralen för bildning och välfärd och chefen för kultur- och fritidsväsendet har inte fattat tjänsteinnehavarbeslut sedan senaste nämndmöte gällande välfärdsnämndens ansvarsområde.

Förslag

Antecknas för kännedom.

Beslut

Direktören för centralen för bildning och välfärd och chefen för kultur- och fritidsväsendet har inte fattat tjänsteinnehavarbeslut sedan senaste nämndmöte gällande välfärdsnämndens ansvarsområde.

Välfärdsnämnden

§ 133

12.10.2022

Anmälningssärenden

VFN 12.10.2022 § 133

Stadens kulturtjänster kommer att ansöka om understöd från Svenska Kulturfonden. Kulturfonden kan bevilja kommunerna upp till 350.000 € i understöd.

Nästa kulturkaffe ordnas 15.11.2022 kl. 17 i Navigatorns utrymme.

Staden ordnar en byakväll i Tessjö den 1.11.2022.

Förslag

Antecknas för kännedom.

Beslut

Anmälningssärendena antecknades för kännedom.

Övriga ärenden

VFN 12.10.2022 § 134

Förslag

Övriga ärenden antecknas för kännedom.

Beslut

Övriga ärenden behandlades inte mötet.

Välfärdsnämnden

§ 135

12.10.2022

Avslutande av mötet

VFN 12.10.2022 § 135

Beslut

Ordförande avslutade mötet kl. 20.00.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 126, § 127, § 128, § 132, § 133, § 134, § 135

Förbud mot att begära omprövning eller anföra kommunalbesvär

Omprövning får inte begäras eller kommunalbesvär anföras i fråga om beslut som endast gäller beredning eller verkställighet, 136 § i Kommunallagen.

Anvisning för sökande av ändring gäller paragraferna: § 129, § 130, § 131**ANVISNINGAR OM HUR MAN BEGÄR OMRÖVNING**

Den som är missnöjd med detta beslut kan begära omprövning skriftligt. Ändring i beslutet får inte sökas genom besvär hos domstol.

Rätt att begära omprövning

Omprövning får begäras av:

- den som beslutet avser eller vars rätt, skyldighet eller fördel direkt påverkas av beslutet (*part*), och
- kommunmedlemmar.

Tidsfrist för begäran om omprövning

Omprövning ska begäras inom 14 dagar från delfåendet av beslutet.

Begäran om omprövning ska lämnas in till **Lovisa stads registratorskontor** senast under tidsfristens sista dag innan registraturen stänger.

En part anses ha fått del av beslutet sju dagar efter att brevet sändes, om inte något annat visas. Vid vanlig elektronisk delgivning anses parten ha fått del av beslutet den tredje dagen efter att meddelandet sändes, om inte något annat visas.

En kommunmedlem anses ha fått del av ett beslut sju dagar efter det att protokollet fanns tillgängligt i det allmänna datanätet.

Dagen för delfåendet räknas inte med i tidsfristen för begäran om omprövning. Om den sista dagen för omprövningsbegäran infaller på en helgdag, självständighetsdagen, första maj, julafton, midsommarafton eller en helgfri lördag, får omprövning begäras den första vardagen därefter.

Omprövningsmyndighet

Omprövning begärs hos det Lovisa stads organ som fattat beslutet.

Registratorkontorets kontaktinformation:

Postadress: PB 77, 07901 Lovisa
Besöksadress: Mariegatan 12 A
E-postadress: kaupunki@loviisa.fi
Telefonnummer: 019 555 1

Registraturen är öppen måndag–fredag kl. 9–16.

Omprövningsbegärens form och innehåll

Omprövning ska begäras skriftligt. Också elektroniska dokument uppfyller kravet på skriftlig form.

I omprövningsbegäran ska uppges:

- det beslut i vilket omprövning begärs
- hurdan omprövning som begärs

- på vilka grunder omprövning begärs.

I omprövningsbegäran ska dessutom uppges namnet på den som har begärt omprövning samt personens hemkommun, postadress och telefonnummer.

Om omprövningsbeslutet får delges som ett elektroniskt meddelande ska också e-postadress uppges.

Protokoll

Protokollsutdrag och bilagor som gäller beslutet kan begäras hos Lovisa stads registratorskontor.